

Rapporto di Nonprofit Governance 2013

Gruppo Svizzero Paraplegici



Impressum

Rapporto di Nonprofit Governance 2013 Gruppo Svizzero Paraplegici al 31 marzo 2014

Publicato in lingua tedesca, francese, italiana e inglese.
La versione tedesca è quella vincolante.

Editore

Fondazione svizzera per paraplegici (FSP), Nottwil

Redazione/Realizzazione

Dr. iur. Joseph Hofstetter, Direttore generale FSP
Pius Bernet, Responsabile Finanze & Controlling FSP
Franziska Bigler, Assistente Finanze FSP

Traduzione/Revisione

comtexto AG, Zürich
Liana Maman Benziger, FSP, Nottwil
Manuela Salvadè, FSP, Nottwil

Foto

Walter Eggenberger, Astrid Zimmermann, Beatrice Felder, FSP

Impaginazione/Layout

Regina Lips, FSP

Nota

Per agevolare la lettura del testo, in questo rapporto è stata utilizzata di norma solo la forma maschile di una denominazione, ma è sempre riferita indistintamente a entrambi i sessi.

© Fondazione svizzera per paraplegici (FSP), Nottwil

Abbreviazioni frequenti

GSP	Gruppo Svizzero Paraplegici
FSP	Fondazione svizzera per paraplegici
UdS	Unione dei sostenitori della Fondazione svizzera per paraplegici
CSP	Centro svizzero per paraplegici Nottwil SA
ASP	Associazione svizzera dei paraplegici
RSP	Ricerca svizzera per paraplegici SA
OT	Orthotec SA
SIR	SIRMED Istituto svizzero di Medicina di Primo Soccorso SA
PH	Associazine ParaHelp
SHS	Hotel Sempachersee SA

Sommario

1. Il Gruppo Svizzero Paraplegici (GSP)	4
2. Il concetto di Nonprofit Governance	4
3. Nonprofit Governance nel GSP	4
4. I nostri valori	5
5. La nostra strategia	6
6. Strutture del GSP	7
7. Finalità e scopi della Fondazione svizzera per paraplegici	7
8. Contratti di collaborazione con le organizzazioni collegate, le società affiliate e terzi	8
9. Struttura direzionale del Gruppo Svizzero Paraplegici	9
10. Consiglio di fondazione	9
11. Organizzazione del Consiglio di fondazione	10
12. Membri del Consiglio d'amministrazione, Conferenza dei direttori e Direzione FSP	11
13. Commissione del personale	11
14. Compensi	11
15. Gestione dei rischi e Sistema di controllo interno	13
16. Revisione	13
17. Vigilanza esterna	14
18. Politica d'informazione	14
Connessioni e adesioni	15
Organi strategici	16
Organi operativi	17
Indice delle persone	18
Elenco degli indirizzi	27

Nonprofit Governance quale garanzia di trasparenza

1. Il Gruppo Svizzero Paraplegici (GSP)

Il GSP è costituito, oltre alle sfere di appartenenza della Fondazione, da un'unione di istituzioni giuridicamente indipendenti. Essa comprende le società affiliate (società per azioni, le cui azioni sono detenute al 100% dalla Fondazione) e le organizzazioni partner – l'Associazione svizzera dei paraplegici e la ParaHelp (associazioni che ne condividono le finalità, finanziate per la maggior parte dalla Fondazione) –, collegate sotto il profilo strategico per mezzo di contratti di cooperazione. Al Gruppo appartiene infine l'Unione dei sostenitori, creata dalla Fondazione, la quale reperisce i mezzi finanziari per la Fondazione mediante riscossione delle quote associative dei suoi membri e consente di versare senza complicazioni il sussidio di prima assistenza.

2. Il concetto di Nonprofit Governance

In termini generali, sotto il termine Nonprofit Governance, anche denominata NPO Governance, s'intende una conduzione globale delle Organizzazioni non profit (ONP) che sopresta alle funzioni di management. Si tratta di misure, strumenti e meccanismi che stanno a supportare l'organo supremo di direzione (qui il Consiglio di fondazione) di una ONP o di un gruppo ONP nello svolgimento dei suoi compiti e a garantire l'adempimento dello scopo, la legittimità e responsabilità dell'organizzazione e la tutela degli interessi dei gruppi target.

Mentre la Corporate Governance definisce in primo luogo le strutture in materia di autorità e amministrazione in seno a società di capitale, la Nonprofit Governance abbraccia molteplici forme organizzative senza scopo di lucro (tra cui fondazioni, società anonime di pubblica utilità, associazioni, unioni). Nell'ambito della Nonprofit Governance sono inoltre concepibili varie forme di istituzionalizzazione dei cosiddetti non profit Boards (ad esempio: conferenze dei direttori, comitati, commissioni, collegi consultivi), mentre nel caso delle Organizzazioni for profit (OP), di norma la Corporate Governance viene istituzionalizzata da un Consiglio d'amministrazione o un Comitato direttivo.

La Nonprofit Governance è oltretutto concepita per sistemi di obiettivi multidimensionali e per la presa in considerazione di

terzi, nonché per l'adempimento del mandato della Fondazione, mentre la Corporate Governance persegue prevalentemente scopi di tipo economico-finanziario nel senso della tutela degli interessi dei proprietari o investitori.

Perciò, nell'ambito della Nonprofit Governance, per le ONP di grandi dimensioni e diversificate diventa sempre più importante – a causa della complessità e dei requisiti crescenti – sostituire la consueta attività degli organi direttivi, spesso a carattere limitante e a titolo onorifico, con una conduzione professionalizzata.

3. Nonprofit Governance nel GSP

Il Gruppo Svizzero Paraplegici (GSP) viene amministrato secondo le direttive attinenti alle regole attuali di Nonprofit Governance per organizzazioni non profit vigenti in Svizzera. La divulgazione di quanto segue ha per obiettivo di permettere una visione attuale e completa nella Nonprofit Governance del Gruppo Svizzero Paraplegici (GSP).

Tutte le informazioni riportate si riferiscono allo stato di cose al 31 marzo 2014. Sono stati applicati i seguenti principi:

- Gli organi direttivi garantiscono, nell'ambito della legislazione e degli statuti, una chiara divisione delle responsabilità in materia di supervisione, direzione ed esecuzione. Essi garantiscono un rapporto equilibrato tra conduzione, direzione e controllo (checks and balances).
- Gli organi dirigenti conducono le organizzazioni in maniera responsabile, efficiente e durevole. In particolar modo tengono conto dei valori che stanno alla base dell'organizzazione.
- Gli organi dirigenti stabiliscono la politica d'informazione. Si impegnano a favore di un'informazione interna ed esterna trasparente e in tempi ragionevoli per quanto concerne la struttura e le attività dell'organizzazione, come pure l'impiego dei mezzi.
- Gli organi dirigenti salvaguardano gli interessi e i diritti dei membri e dei sostenitori. Essi garantiscono un'efficace collaborazione di collaboratori onorari, volontari e salariati.
- Gli organi dirigenti tutelano gli interessi dei donatori. In particolare sono responsabili della raccolta corretta di capitali e del loro utilizzo regolamentare.

4. I nostri valori

Tutti i collaboratori del Gruppo Svizzero Paraplegici (GSP) operano in base ai valori condivisi qui di seguito riportati. Accanto ai processi e alle strutture formali, la cultura dei valori è una componente importante di una Nonprofit Governance vissuta.

1. Costruiamo sulla fiducia.

Intratteniamo relazioni con un comportamento aperto, onesto e trasparente. Si può fare affidamento sulla nostra professionalità e competenza.

2. Promuoviamo l'autonomia.

Promuoviamo le capacità dei paraplegici, del loro ambiente prossimo e dei collaboratori. Li promuoviamo quanto ad autostima e autonomia.

3. Curiamo un comportamento di rispetto.

Il rapporto con i para-tetraplegici, i nostri collaboratori e il nostro ambiente prossimo è caratterizzato da un comportamento di stima e sensibilità.

4. Viviamo il principio di équipe e di collaborazione.

Le nostre prestazioni vengono fornite in équipe e con la costante consapevolezza di dipendere gli uni dagli altri.

5. Pensiamo e agiamo in maniera imprenditoriale.

Siamo sicuri di noi stessi. Ricerchiamo un orientamento al risultato e un beneficio a lungo termine in misura bilanciata, rispecchiando permanentemente il nostro lavoro pratico.

6. Pensiamo e agiamo nel rispetto di criteri di durevolezza.

Trattiamo in modo accurato le risorse affidateci. Assicuriamo un utilizzo dei mezzi efficiente ed efficace al servizio dei paraplegici.

7. Assumiamo un ruolo di precursori.

Puntiamo sulla continuità quanto ad obiettivi e valori, quale premessa per intentare nuove strade.

8. Ci relazioniamo attivamente.

Cerchiamo e curiamo una comunicazione attiva con partner interni ed esterni. Formiamo delle reti relazionali al fine di sviluppare ulteriormente le nostre competenze e i nostri servizi.

9. Ci identifichiamo con un'opera grandiosa.

Siamo coinvolti in un compito unico nel suo genere, integrale e sensato. Esercitiamo il nostro lavoro con passione, fierezza e piacere.

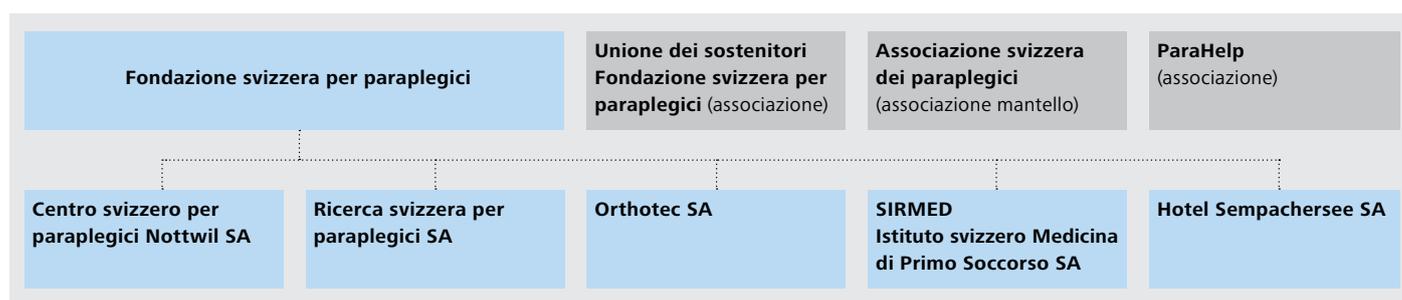
5. La nostra strategia

Il GSP, in condivisione con i collaboratori quadri e gli organi strategici, ha elaborato e approvato i seguenti campi di prestazioni e relative strategie:



6. Strutture del GSP

Struttura giuridica del Gruppo Svizzero Paraplegici



- Società di gruppo:** Fondazione, sue società affiliate e organizzazioni collegate, denominate anche organizzazioni partner, integralmente consolidate. Il Gruppo in sé non costituisce un'unità giuridica.
- Fondazione e sue società affiliate,** tutte al 100% di proprietà della Fondazione
- Organizzazioni collegate (anche denominate organizzazioni partner);** Contratti di cooperazione per il conseguimento del mandato della Fondazione, finanziate in misura maggioritaria da fondi provenienti da sostenitori e donazioni (Associazione svizzera dei paraplegici, ParaHelp) e organizzazione di raccolta fondi a favore della Fondazione (Unione dei sostenitori)

Struttura societaria

Sotto il nome di Fondazione svizzera per paraplegici (FSP) esiste una fondazione ai sensi dell'art. 80 segg. del Codice civile svizzero (beni destinati al conseguimento di un fine particolare), con sede a 6207 Nottwil/LU.

Inclusione delle organizzazioni collegate

Per raggiungere gli obiettivi in linea con le intenzioni del fondatore, la FSP ha fondato o contribuito alla fondazione di varie organizzazioni di natura giuridica assai differenti tra esse. Del GSP fanno parte una fondazione, cinque società per azioni di pubblica utilità, un'unione (come associazione) e due associazioni. Le tre associazioni – Unione dei sostenitori (UdS) della FSP, ParaHelp e Associazione svizzera dei paraplegici (ASP) – sono «organizzazioni collegate».

Le associazioni sono giuridicamente indipendenti e autonome nella loro conduzione. Le associazioni sono giuridicamente indipendenti e autonome nella loro conduzione. Tra le organizzazioni collegate e la Fondazione sussiste una stretta interconnessione sia operativa che economica (attribuzione di fondi dei sostenitori per coprire i deficit d'esercizio o per ampliare la cerchia dei sostenitori).

Per rappresentare l'attuazione della riabilitazione globale di persone para-tetraplegiche (cfr. articolo relativo lo scopo della Fondazione) è stato concordato con i comitati delle suddette associazioni di integrarle nell'area di consolidamento del GSP e di rappresentarle nella divulgazione della Nonprofit Governance. Non se ne può dedurre un controllo delle organizzazioni collegate da parte della Fondazione.

Le organizzazioni collegate dispongono di proprie direttive specifiche di Nonprofit Governance, ma che non si trovano in conflitto con le direttive generali del GSP.

7. Finalità e scopi della FSP

Finalità dell'organizzazione

La Fondazione svizzera per paraplegici (FSP) ha per scopo la riabilitazione globale di persone con para-tetraplegia. Essa assume e sussidia tutte le misure atte a perseguire questo scopo e corrispondenti allo stato più attuale della scienza e della tecnica.

Scopi e prestazioni

L'Unione dei sostenitori della Fondazione svizzera per paraplegici garantisce il finanziamento delle finalità della Fondazione per mezzo delle quote associative dei sostenitori ed eroga un sussidio immediato di CHF 200 000 nel caso in cui un membro subisce una para-tetraplegia conseguente a infortunio. La FSP o le organizzazioni da essa finanziate sostengono le persone con para-tetraplegia in casi d'emergenza versando contributi ai costi di ausili, apparecchiature e installazioni, come pure ai costi ospedalieri non coperti, e aiuta i para e tetraplegici e i loro parenti nel bisogno. La FSP promuove le finalità dell'Associazione svizzera dei paraplegici.

La FSP mette a disposizione i mezzi finanziari per:

- l'espansione, la manutenzione e l'esercizio del Centro svizzero per paraplegici (CSP) a Nottwil
- l'espansione, la manutenzione e l'esercizio del suo Centro di ricerca e di formazione, dell'Istituto Guido A. Zäch (GZI) di Nottwil
- l'ampliamento, lo sviluppo e l'esercizio delle sue altre istituzioni con diverse attività al servizio delle persone para e tetraplegiche.

La Fondazione promuove la formazione e l'aggiornamento professionale del personale specializzato e sostiene la ricerca scientifica nel campo della riabilitazione globale delle persone para e tetraplegiche.

La FSP orienta sullo stato attuale dei suoi intenti e promuove presso l'opinione pubblica la comprensione per i para e tetraplegici attraverso l'informazione.

Patrimonio della fondazione

Il patrimonio della Fondazione viene incrementato con:

- un'organizzazione di sostenitori
- collette pubbliche
- contributi della Confederazione, dei Cantoni e dei Comuni
- donazioni e legati
- altri provvedimenti ritenuti idonei

All'occorrenza anche il capitale può essere utilizzato per il conseguimento dello scopo della Fondazione.

8. Contratti di collaborazione con organizzazioni collegate, società affiliate e terzi

8.1 con organizzazioni collegate

8.1.1 Contratto di collaborazione con l'Unione dei sostenitori della Fondazione svizzera per paraplegici

Nel contratto di collaborazione stipulato a gennaio 2011, l'UdS ha trasferito il disbrigo degli affari quotidiani dell'Unione dei sostenitori (marketing, fundraising, amministrazione sostenitori, aiuto diretto) alla FSP. Da parte sua, quest'ultima si è impegnata a farsi integralmente carico dell'intera infrastruttura, del personale e dei mezzi e costi operativi facendo ricorso a mezzi propri. In controparte, l'UdS trasferisce la totalità delle quote associative dei membri e delle donazioni alla fondazione, in modo da soddisfare la volontà del fondatore. In tal modo, per motivi di efficienza, tutte le attività dedicate al fundraising e al marketing per i sostenitori, come pure tutte le attività amministrative correlate rientrano nell'attività della FSP. L'Unione dei sostenitori versa un sussidio immediato di CHF 200 000 ai sostenitori che subiscono una para-tetraplegia conseguente a infortunio che implichi una dipendenza dalla sedia a rotelle.

8.1.2 Contratto di collaborazione con l'Associazione svizzera dei paraplegici

Nel mese di novembre 2009 è stato firmato un contratto di collaborazione, valido per sei anni, con l'Associazione svizzera dei paraplegici. Esso stabilisce, in conformità allo scopo della Fondazione, gli intenti definiti per le due organizzazioni concernenti l'evoluzione a lungo termine nel settore dell'Integrazione e assistenza a vita. Oltretutto viene così garantita la sicurezza di pianificazione per le due parti.

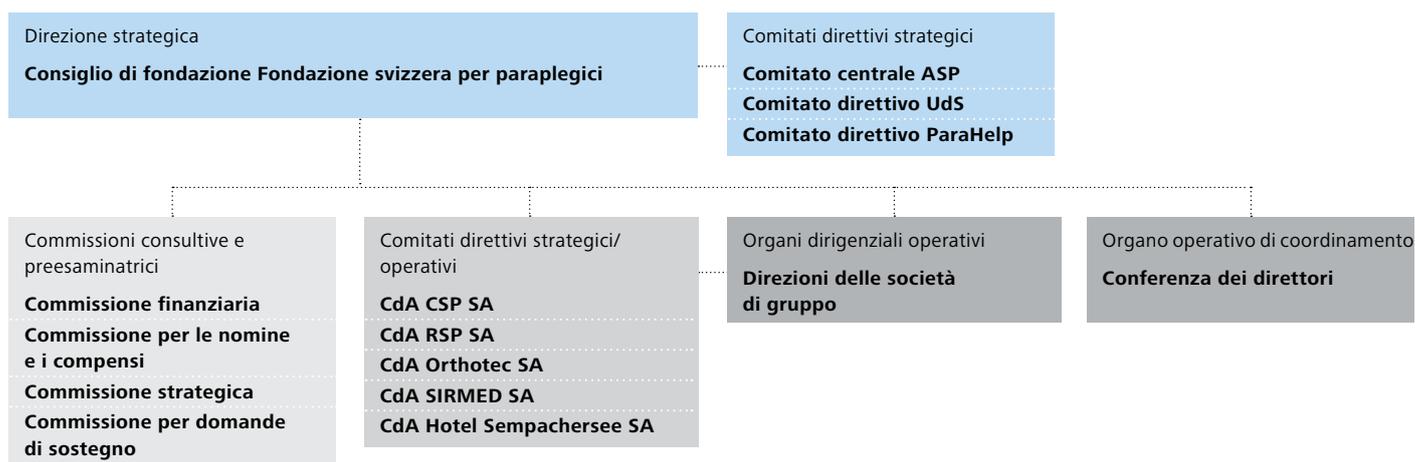
8.2 con società affiliate

Basandosi sugli incarichi strategici ed i rispettivi businessplan, la Fondazione conclude degli accordi di prestazione con le società affiliate, di norma per un lasso di quattro anni in sincronicità con il ritmo della verifica di strategia. È stato possibile sottoscrivere tali concordati con Orthotec SA, SIRMED e Hotel Sempachersee SA. Le altre società affiliate seguiranno.

8.3 con terze parti

Nel campo dell'assistenza medica, esistono tra il Centro svizzero per paraplegici (CSP) e l'Ospedale cantonale di Lucerna (LUKS)

9. Struttura direzionale del Gruppo Svizzero Paraplegici



dei contratti di collaborazione operativa. Nel settore Ricerca esiste un contratto di collaborazione a lungo termine (fino al 2023) tra la Fondazione svizzera per paraplegici, la Fondazione Università di Lucerna e l'Università di Lucerna.

A partire dal 2011 esiste un nuovo contratto con la società di consulenza Consultenax AG di Guido A. Zäch, presidente onorario della FSP, in materia di fundraising e marketing. Nel 2013, l'onorario erogato parzialmente sulla base dei risultati ottenuti è ammontato a CHF 355 585 (CHF 359 686 nell'anno precedente).

10. Consiglio di fondazione

Organizzazione e composizione

Il Consiglio di fondazione è l'organo supremo della Fondazione svizzera per paraplegici (FSP). Esso è composto da almeno sette e massimo 11 membri. Le condizioni, l'eleggibilità, la composizione, il voto e la costituzione, la durata del mandato e la rielezione, nonché i compiti e le competenze del Consiglio di fondazione e dei suoi comitati ad hoc fanno oggetto di un regolamento di organizzazione separato. Esso può essere consultato presso la sede della società. Le società affiliate e le organizzazioni collegate della FSP hanno stabilito un loro proprio regolamento organizzativo tramite i loro organi competenti.

Altre attività e intrecci di interesse

Le informazioni attinenti alle attività professionali e alla pubblicazione completa degli intrecci di interesse di ogni singolo membro del Consiglio di fondazione, dei membri di organi direttivi del Gruppo e delle organizzazioni collegate sono consultabili nelle pagine 18–26.

Interdipendenze con organizzazioni collegate

I membri del Consiglio di fondazione Barbara Moser Blanc, Daniel Joggi, Heinz Frei e Hans Jürg Deutsch sono anche rappresentati nel Comitato dell'Unione dei sostenitori (UdS). Il membro del Consiglio di fondazione Christian Betl è contemporaneamente presidente del Comitato centrale dell'Associazione svizzera dei paraplegici. Non sussiste nessun'interdipendenza con l'associazione ParaHelp. Numerosi collaboratori del GSP sono contemporaneamente membri di organi della Fondazione, delle società affiliate e delle organizzazioni collegate. Nella tabella a pagina 16 quest'ultimi sono contrassegnati con *.

Elezione e durata del mandato

Il Consiglio di fondazione designa i suoi membri tramite cooptazione e si autocostruisce. Le elezioni generali di rinnovo hanno luogo ogni quattro anni, le prossime a maggio 2015. La durata del mandato è di 4 anni, la durata massima del mandato è di 20 anni.

Incompatibilità

Non esiste un legame coniugale, di stretta parentela o acquisita, né una relazione duratura di convivenza tra i membri del Consiglio di fondazione, del Consiglio d'amministrazione e membri della direzione di tutte le società del Gruppo e delle organizzazioni collegate. Unica eccezione concerne i coniugi Remo e Monika Fehlmann, i quali gestiscono da 13 anni con successo il Seminarhotel Sempachersee.

11. Organizzazione del Consiglio di fondazione

Frequenza delle riunioni

Di norma il Consiglio di fondazione si riunisce mensilmente. La Commissione strategica si riunisce di norma una a due volte l'anno, la Commissione finanziaria mensilmente e la Commissione per le nomine e i compensi una volta l'anno, se necessario più volte.

Mutazioni in seno al Consiglio di fondazione

Nel Consiglio di fondazione non vi sono da segnalare mutazioni. I ritratti dei membri del Consiglio di fondazione sono presentati alle pagine 18 a 26.

Strumenti di informazione e controllo

Il Consiglio di fondazione viene regolarmente informato sulle attività delle società di gruppo e delle organizzazioni collegate per mezzo di rapporti trimestrali, budget, pianificazioni pluriennali, informazioni ad hoc ecc. Il direttore generale si fa informare regolarmente (in parte settimanalmente, bimensilmente, mensilmente) a voce sulla rispettiva conduzione delle società affiliate e organizzazioni collegate sugli affari correnti e progetti in corso. Nel caso di avvenimenti particolari, egli viene immediatamente informato. Il Consiglio di fondazione è responsabile di attuare la volontà del fondatore e determina la rispettiva strategia di gruppo e ne sorveglia l'attuazione. Nella riunione del Consiglio di fondazione del 21 marzo 2012, il Consiglio di fondazione ha approvato una versione attuale della regolamentazione organizzativa corredato di un regolamento dettagliato delle competenze.

Commissione finanziaria

La Commissione finanziaria assiste il Consiglio di fondazione nelle questioni d'ordine economico. In collaborazione con il direttore generale, essa discute i risultati trimestrali, i budget e la pianificazione pluriennale compresi la pianificazione e il controllo degli investimenti con il responsabile Finanze e Controlling del Gruppo e i rispettivi membri dei Consigli d'amministrazione e dirigenti responsabili e trasmette le loro raccomandazioni al Consiglio di fondazione. L'organizzazione, le missioni e gli obblighi sono stabiliti da un regolamento di commissione separato. La Commissione finanziaria verifica inoltre tutti i fatti rilevanti in materia di pianificazione finanziaria, controlling finanziario, rispetto di leggi e ordinanze e la supervisione del sistema interno di controllo (IKS/SCI) all'attenzione dell'intero Consiglio di fondazione. La Commissione finanziaria effettua altresì la consultazione sulla revisione del conto finanziario insieme al revisore dei conti del Gruppo e discute le sue proposte migliorative.

Commissione per le nomine e i compensi

La Commissione per le nomine e i compensi assiste il Consiglio di fondazione nelle questioni personali. Queste riguardano la nomina o il licenziamento/la non rielezione di membri del Consiglio di fondazione, del direttore generale FSP, di membri dei Consigli d'amministrazione e direttori di società affiliate. L'organizzazione, le missioni e gli obblighi sono stabiliti da un regolamento di commissione separato. Insieme al responsabile Human Resources, la Commissione disciplina gli adattamenti concettuali delle condizioni d'assunzione all'interno del Gruppo (non quelle delle organizzazioni collegate) ed è competente per la nomina, all'attenzione del Consiglio di fondazione, dei rappresentanti dei datori di lavoro nella Cassa pensioni del Gruppo.

Commissione strategica

La Commissione strategica è incaricata della supervisione e dell'evoluzione della strategia aziendale. L'organizzazione, le missioni e gli obblighi sono stabiliti da un regolamento di commissione separato. La Commissione dirige e assiste il Consiglio di fondazione e i rispettivi consiglieri amministrativi nell'attuazione e attuazione delle strategie parziali. La Commissione strategica rappresenta in particolare il Consiglio di fondazione nel confronto con la politica e i partner strategici.

Commissione per domande di sostegno

Questa Commissione è stata costituita per la prima volta nel 2012 da parte del Consiglio di fondazione. Il regolamento per i sostegni sottoposto a revisione il 20 marzo 2013 regola l'attribuzione di sostegni diretti per i paraplegici e per le istituzioni di pubblica utilità che perseguono scopi uguali o simili a quelli della Fondazione. Le competenze della Commissione per domande di sostegno sono anch'esse regolamentate. Nel caso di domande di sostegno di entità maggiore, la Commissione emana delle raccomandazioni all'attenzione del Consiglio di fondazione.

12. Membri del Consiglio d'amministrazione, Conferenza dei direttori e Direzione FSP

La direzione strategica del Gruppo incombe al Consiglio di fondazione, espletata attraverso i membri del Consiglio di amministrazione e dei Comitati delle singole organizzazioni. La Conferenza dei direttori ha diritto anch'essa di presentare mozione nei confronti del Consiglio di fondazione.

La strategia e la direzione operativa viene espletata in primo luogo attraverso i membri del Consiglio di amministrazione e i Comitati delle organizzazioni, i quali si riuniscono da tre a cinque volte l'anno.

La Conferenza dei direttori è responsabile della coordinazione e ottimizzazione delle attività delle società di gruppo ed emana delle raccomandazioni o sottopone mozioni al Consiglio di fondazione. Essa si riunisce di norma una volta al mese.

La Direzione della FSP si assume le mansioni operative della Fondazione e dell'UdS. Le fanno capo i seguenti comparti: Aiuto diretto, Servizio giuridico, Comunicazione aziendale, Marketing, Fundraising, Eredità e Lasciti, Finanze e Controlling, Beni immobiliari, Coordinazione Incontro e Laboratori (su incarico della RSP).

Il direttore generale FSP partecipa a tutte le riunioni del Consiglio di fondazione e delle sue Commissioni.

13. Commissione del personale

A settembre 2012 è stata tenuta a battesimo la Commissione del personale (PECO) per la maggioranza delle società di gruppo (senza ASP, RSP, SHS), costituitasi con metodo democratico. La PECO fa da legame tra i dipendenti e le rispettive direzioni/gestioni, oltre che la Conferenza dei direttori.

14. Compensi

Contenuto e procedura di determinazione

Le dimensioni e la complessità del GSP richiede agli organi direttivi un accresciuto impegno in termini di tempo. Il 10 giugno 2011 il Consiglio di fondazione ha approvato la versione aggiornata del Regolamento degli onorari del 20 marzo 2013 con effetto retroattivo dal 1° gennaio 2013. Esso concerne il Consiglio di fondazione, i Consigli d'amministrazione delle società controllate della FSP e – a titolo di raccomandazione – i Comitati direttivi delle associazioni. I contratti d'assunzione dei membri del Consiglio di fondazione (in occupazione a tempo pieno o parziale) per funzioni operative in seno al Gruppo svizzero paraplegici (GSP) sono stati convenuti separatamente secondo le condizioni generali d'assunzione del GSP a condizioni generali di mercato, sulla base di precisi criteri di valutazione.

Membri del Consiglio di fondazione in carica

Ai dieci membri (come nell'anno precedente) del Consiglio di fondazione, nel 2013 è stata versata una somma complessiva di CHF 357 215 (contro CHF 438 027 dell'anno precedente) per le attività relative al loro mandato inclusa l'attività nelle commissioni. In questo importo sono incluse le spese di qualsiasi genere di prestazioni valutabili in denaro dirette e indirette.

Il Consiglio di fondazione si è riunito complessivamente otto volte nel 2013 (come nell'anno precedente). Le varie Commissioni del Consiglio di fondazione si sono riunite 9 volte (14 volte l'anno precedente). Sono stati inoltre effettuati due workshops in materia di strategia (uno nell'anno precedente).

Gli indennizzi per i mandati dei membri del Consiglio di fondazione con incarichi presso le società affiliate e i Comitati direttivi delle organizzazioni collegate sono ammontati a CHF 107 588 (anno precedente: CHF 142 886).

Due membri del Consiglio di fondazione occupati a tempo parziale sono stati retribuiti addizionalmente da parte della società di gruppo in questione con una percentuale di occupazione accumulata di 1,2 posti a tempo pieno (pari all'anno precedente) secondo le condizioni generali di mercato e di funzione.

Presidente

Il Dr. Daniel Joggi esercita dal 1 gennaio 2013 un'occupazione del 20% in veste di presidente del Consiglio di fondazione e del 30% in qualità di responsabile di progetto, con una retribuzione totale di CHF 100 000 (pari all'anno precedente per la carica di presidente del Consiglio di fondazione e fino al 31 luglio 2012 per la carica di direttore ad interim) più le spese pari a CHF 19 211 (anno precedente : CHF 20 625). Daniel Joggi non esercita nessun'altra attività lavorativa. Addizionalmente il Dr. Daniel Joggi ha percepito nell'anno 2013 una somma complessiva di CHF 20 266 (CHF 26 667 nell'anno precedente) per la sua funzione di membro del Consiglio di amministrazione delle società Centro svizzero per paraplegici SA e Orthotec SA (entrambe società controllate della FSP). Non ha percepito alcuna retribuzione per la sua funzione di membro del Comitato direttivo dell'Unione dei sostenitori della FSP.

La retribuzione complessiva del presidente del Consiglio di fondazione è ammontata nel 2013 a CHF 139 477 incluse le spese (CHF 147 291 nell'anno precedente).

Precedenti membri del Consiglio di fondazione

Negli ultimi due anni non sono stati versati altri compensi a precedenti membri del Consiglio di fondazione. Il contratto di prestazioni con la ditta di consulenza del presidente onorario è illustrato a pagina 9.

Direzione FSP

L'importo totale delle retribuzioni del direttore generale e dei responsabili di settore, inclusa la retribuzione corrisposta all'ASP per il responsabile Beni immobiliari, nel totale corrispondente a

un'occupazione pari a 4,1 in termini di unità FTE, è ammontato nel 2013 a CHF 846 776 (CHF 828 938 nell'anno precedente adattato alla struttura organizzativa 2013).

Membri del Consiglio d'amministrazione delle società controllate di pubblica utilità

I compensi sono disciplinati dal regolamento degli onorari sopra menzionato. Se un membro del Consiglio di fondazione esercita anche un mandato in seno al Consiglio d'amministrazione o al Comitato direttivo di una società controllata o di un'organizzazione collegata e viene indennizzato per tale mandato, questo compenso non è precisato nel capitolo «Compensi per membri del Consiglio di fondazione in carica».

I seguenti compensi sono stati versati ai membri del Consiglio d'amministrazione delle società controllate:

CSP, 7 membri	CHF 92 220	(nel 2011: CHF 143 138)
RSP, 5 membri	CHF 56 931	(nel 2011: CHF 59 552)
Orthotec, 5 membri	CHF 40 058	(nel 2011: CHF 55 257)
SIRMED, 4 membri	CHF 32 402	(nel 2011: CHF 29 628)
SHS, 5 membri	CHF 29 270	(nel 2011: CHF 41 000)
Totale	CHF 250 881	(nel 2011: CHF 328 575)

Di cui, come menzionato a pagina 11, l'indennizzo totale per i membri del Consiglio di fondazione con mandato nei Consigli d'amministrazione è ammontato a CHF 102 255 (anno precedente: CHF 135 319).

Nel 2013 i Consigli d'amministrazione si sono riuniti di norma tra quattro e cinque volte, i Comitati direttivi da tre a cinque volte (compresi i workshops in materia di strategia).

Compensi dei membri direttivi delle organizzazioni collegate

I compensi sono regolati a titolo di raccomandazione del menzionato regolamento degli onorari.

Al Comitato direttivo dell'Unione dei sostenitori è stato versato un importo complessivo di CHF 12 533 (anno precedente: CHF 15 167). Esso si è riunito quattro volte nel 2013 (cinque volte nell'anno precedente).

Il Comitato direttivo della ParaHelp ha percepito in totale CHF 8 533 (3 056 nell'anno precedente). Esso si è riunito otto volte nel 2013 (undici volte nell'anno precedente). La differenza degli indennizzi versati tra il 2012 e il 2013 è riconducibile al fatto che nel 2013 sono stati pagati troppi onorari di riunione. Questo fatto viene corretto con gli indennizzi degli onorari di riunione del 2014.

Il Comitato centrale dell'Associazione svizzera dei paraplegici è stato indennizzato con una somma totale di CHF 7 824 (CHF 15 648 nell'anno precedente). Esso si è riunito quattro volte nel 2013 (sei volte nel 2011).

Di cui l'indennizzo totale per i membri del Consiglio di fondazione con mandato nei Consigli d'amministrazione è ammontato a CHF 5 333 (anno precedente: CHF 7 567).

Membri delle direzioni di società controllate

I compensi dei membri delle Direzioni delle società controllate viene approvata dai rispettivi Consigli d'amministrazione.

Onorari e remunerazioni supplementari

Nessun onorario o remunerazione supplementare è stato versato per altri servizi ai membri del Consiglio di fondazione o dei Comitati direttivi al di fuori di quelli qui pubblicati.

Crediti a organi

Gli organi non accordano crediti a membri del Consiglio di fondazione, né a membri di Comitati direttivi delle organizzazioni collegate, né a membri di Consigli d'amministrazione o a membri della direzione di singole società.

15. Gestione dei rischi e Sistema di controllo interno (SCI)

In occasione della riunione del 26 giugno 2013, il Consiglio di fondazione ha approvato l'analisi annuale attualizzata dei rischi e le misure di miglioramento da essa derivate relative alla Fondazione e in data 11 dicembre 2013 quelle relative al Gruppo. La procedura d'analisi dei rischi deve permettere di individuare e valutare precocemente i rischi e di adottare in tempo i rispettivi provvedimenti. I rischi individuati, analizzati e prioritizzati

sistematicamente, come pure i provvedimenti/controlli che ne risultano vengono riassunti in una matrice rischi e giudicati annualmente dal Consiglio di fondazione.

I collegi competenti hanno preso atto, attraverso il Sistema di controllo interno (SCI), dei rapporti di valutazione per la FSP e per le società di gruppo del CSP e UdS sottoposte alla normativa. Non è stato necessario introdurre importanti misure correttive. Lo SCI viene supportato dal Sistema di QM, il quale regola e disciplina in particolare i processi relativi ai proventi e all'utilizzo dei mezzi finanziari.

16. Revisione

Organo di revisione e durata del mandato

Organo di revisione della Fondazione svizzera per paraplegici (FSP) è la PricewaterhouseCoopers SA (PwC), Lucerna. Norbert Kühnis, esperto revisore, esercita il suo mandato dal 2007. L'organo di revisione viene nominato dal Consiglio di fondazione per un anno su incarico della Commissione finanziaria e in accordo con i Consigli d'amministrazione delle società controllate. L'organo di revisione delle organizzazioni collegate viene nominato dai delegati rispettivamente dall'Assemblea generale delle stesse. Di norma è lo stesso della FSP. La ASP e il SHS hanno la BDO AG Lucerna come organo di revisione. Questa ha dato le sue conferme al revisore del Gruppo. I revisori esercitano il loro compito nel quadro della normativa legislativa, in conformità con i principi della categoria professionale e con gli standards di controllo nazionali.

Onorari di revisione

L'onorario per il controllo del bilancio annuale consolidato del Gruppo Svizzero Paraplegici (GSP), del bilancio della Fondazione (FSP), dei singoli bilanci delle società controllate e delle organizzazioni collegate (ad eccezione dell'Associazione svizzera dei paraplegici e dell'Hotel Sempachersee SA) è ammontato nel 2013 a CHF 202 000 (220 000 nell'anno precedente). Gli onorari supplementari per prestazioni di consulenza, sono ammontati a CHF 89 080 (CHF 109 794 nell'anno precedente).

Strumenti di controllo e vigilanza

L'organo di revisione compila all'attenzione del Consiglio di fondazione un rapporto completo sulle revisioni di FSP, UdS e CSP, nonché una sintesi delle costatazioni riguardo alle altre società di gruppo sottoposte a un obbligo di revisione limitato.

17. Vigilanza esterna

La Fondazione svizzera per paraplegici (FSP) è una fondazione classica ed è assoggettata alla vigilanza della Confederazione, ovvero alla Vigilanza federale sulle fondazioni (Segretaria generale del DFI), Schwanengasse 2, 3003 Berna. L'attività di vigilanza si fonda sulla giurisprudenza del Tribunale federale in merito all'articolo 84 capoverso 2 CC, che recita: «L'autorità di vigilanza provvede affinché i beni siano impiegati conformemente al fine della fondazione». Tra le attività principali dell'autorità di vigilanza si annoverano l'esame preliminare (facoltativo) dei progetti di fondazioni (atti, regolamenti, investimenti), l'assoggettamento alla vigilanza, la verifica annuale dei rapporti d'esercizio, l'approvazione di modifi che degli statuti nonché lo scioglimento. I documenti seguenti vengono trasmessi una volta l'anno alla Vigilanza federale sulle fondazioni per controllo:

- Rapporto d'attività
- Conto annuale, corredato da bilancio, conto d'esercizio e note esplicative, Rapporto dell'Ufficio di revisione
- Elenco aggiornato dei membri del Consiglio di fondazione

18. Politica d'informazione

I sostenitori e altri interessati ricevono trimestralmente la rivista «Paraplegia» (rivista dell'Unione dei sostenitori della Fondazione svizzera per paraplegici). Essa informa ampiamente sulle attività del Gruppo Svizzero Paraplegici (GSP) e in modo complementare sulle attività delle organizzazioni collegate. Le singole organizzazioni presentano le loro prestazioni e offerte specifiche in loro proprie pubblicazioni. I collaboratori del GSP e delle organizzazioni collegate vengono informati ogni mese per mezzo del giornale del personale «à jour» su cambiamenti importanti, progetti, novità ecc.

Il rapporto annuale del GSP e delle organizzazioni collegate contiene informazioni dettagliate sulle attività e i risultati nonché il rapporto di Corporate Governance. Il conto annuale del GSP secondo gli standards Swiss GAAP RPC viene pubblicato in un rapporto finanziario separato. I tre documenti (Rapporto annuale, Rapporto di Nonprofit Governance e Rapporto finanziario) vengono anche collocati sul sito internet www.paraplegie.ch. Degli esemplari stampati in lingua tedesca, italiano e inglese si possono richiedere presso la segreteria della Fondazione svizzera per paraplegici.

Le cifre e informazioni di maggior rilievo tratte dal presente rapporto annuale saranno anche pubblicate nella rivista «Paraplegia».

Conessioni e adesioni

al 31 marzo 2014

Organizzazione	Rappresentanti GSP	Titolo	Funzione
AMER , Gent (Belgio) Académie Médicale Européenne de Réadaptation	Stucki Gerold	Prof. Dr. med.	Membro
	Zäch Guido A.	Dr. med.	Membro
DMGP , Berlino (Germania) Deutschsprachige Medizinische Gesellschaft für Paraplegiologie e.V. (Società medica di Paraplegia per paesi di lingua tedesca)	Baumberger Michael	Dr. med.	Membro
	Berger Markus F.	Dr. med.	Membro
	Felleiter Peter	Dr. med.	Membro
	Gmünder Hans Peter	Dr. med.	Membro
	Koch Hans Georg	Dr. med.	Membro
	Michel Franz	Dr. med.	Membro
	Pannek Jürgen	Prof. Dr. med.	Membro
	Scheel Anke	Dr.ssa med.	Membro
	Sigrist-Nix Diana	Prof. Dr. med.	Membro C. Consultivo
	Strupler Mathias	Dr. med.	Membro
Stucki Gerold	Prof. Dr. med.	Membro	
ESCIF , Nottwil European Spinal Cord Injury Federation	Styger Urs		Segretario
IRP , Ginevra e Zurigo International Foundation for Research in Paraplegia	Joggi Daniel	Dr. sc. tecn.	Membro
ISCOS , Aylesbury (Gran Bretagna) International Spinal Cord Society	Baumberger Michael	Dr. med.	Membro
	Berger Markus F.	Dr. med.	Membro
	Felleiter Peter	Dr. med.	Membro
	Gmünder Hans Peter	Dr. med.	Membro
	Joggi Daniel	Dr. sc. tecn.	Membro
	Landmann Gunther	Dr. med.	Membro
	Michel Franz	Dr. med.	Membro
	Pannek Jürgen	Prof. Dr. med.	Membro
	Sigrist-Nix Diana		Membro Education C.
	Strupler Matthias	Dr. med.	Membro
Stucki Gerold	Prof. Dr. med.	Membro	
Zäch Guido A.	Dr. med.	Membro	
ISPRM , Assenede (Belgio) International Society of Physical and Rehabilitation Medicine	Stucki Gerold	Prof. Dr. med.	Presidente
	Gmünder Hans Peter	Dr. med.	Membro
SAR , Sursee Gruppo svizzero di lavoro per la riabilitazione	Gmünder Hans Peter	Dr. med.	Presidente
Rehaschweiz , Zurigo Società svizzera di Medicina Fisiatrica e Riabilitazione	Baumberger Michael	Dr. med.	Membro / Assessore
	Gmünder Hans Peter	Dr. med.	Membro
	Spring Hans	Dr. med.	Membro
	Stucki Gerold	Prof. Dr. med.	Membro
SSoP , Berna Società svizzera di Paraplegia	Baumberger Michael	Dr. med.	Membro Comitato direttivo
	Gmünder Hans Peter	Dr. med.	Membro
	Sigrist-Nix Diana		Membro
	Willi Studer Mechtild		Membro
	altri medici caposervizio e capoclinica del CSP		Membri
Swiss Paralympic , Berna Fondazione Swiss Paralympic Committee	Troger Thomas	Dr. iur.	Vice presidente
	Betl Christian		Membro
	Spitzli Ruedi		Membro
SWISS REHA , Aarau Associazione delle cliniche di riabilitazione svizzere	Gmünder Hans Peter	Dr. med.	Membro

Estratto, elenco non esaustivo.

Organi strategici

al 31 marzo 2014, legenda a pag. 17 in basso

Organi strategici Per dettagli cfr. Indice delle persone	CdF	Commissioni CdF				Società affiliate					Organizzazioni collegate		
	FSP	Cstr	Cfin	Cn&c	Cds	CSP	RSP	OT	SIR	SHS	UdS	ASP	PH
Membri Consiglio di fondazione FSP													
Joggi, Daniel, Dr. sc. tecn. *	P	P	M	P	P	M		M			M		
Deutsch, Hans Jürg	V			M							M		
Betl, Christian	M	M	M				M					P	
Blanc, Jacqueline	M								M				
Brüschweiler, Susy	M					M				P			
Frei, Heinz *	M				M						P		
Liechti, Ulrich	M		P					P					
Moser Blanc, Barbara	M			M							M		
Schedler, Kuno, Prof. Dr. oec.	M	M					P						
Zemp, Erwin *	M				M								
Membri Consigli di amministrazione/Comitati direttivi													
Stäger, Luca, Dr. oec.		M				P							
Vogel, Philipp						V							
Fuchs, Benno						M							
Meyer, Heinrich , Dr. rer. pol.						M							
Spring, Hans, Dr. med.						M							
Scheidegger, Daniel , Prof. Dr. med.							V						
Bieri, Peter , Dr. sc. tecn.							M						
Salmerón, Diego							M						
Burgener, Andreas								M					
Styger, Urs *								M					
Suter, Roger								M					
Supersaxo, Zeno, Dr. med.									P				
Becker, Günther									M				
Bürgi, Ulrich, Dr. med.									M				
Troger, Thomas, Dr. iur*										D			
Kasper Rolf										M			
Kurmann, Stephan										M			
Koch, Hans Georg, Dr. med. *											V		
Landis, Peter											M		
Segmüller, Pius											M		
Stöckli, Vreni											M		
Zimmermann, Stephan , Dr. iur.											M		
Schneider, Thomas												V	
Bachmann, Stephan												M	
Cotting, Martin												M	
Fischer-Bise, Marie-Thérèse												M	
Rickenbach, Monika												M	
Michel, Franz, Dr. med. *													P
Felber, Sabine *													M
Gallmann, Bruno													M
Hofstetter, Joseph, Dr. iur. *													M
Knuchel, Helen													M

Organi operativi

al 31 marzo 2014

Fondazione svizzera per paraplegici

Hofstetter Joseph ²⁾	Dr. iur.	Direttore generale
Bernet Pius		Finanze & Controlling ¹⁾
Jenowein Agnes		Comunicazione aziendale, Marketing, Fundraising ¹⁾
Schärer Felix		Immobili ¹⁾
Kunz-Willi Judith	lic. iur.	Servizio giuridico ¹⁾
Müller Ursina		Coordinamento Incontro ¹⁾
Weber Christoph		Risk Management ¹⁾

Centro svizzero per paraplegici Nottwil SA

Gmünder Hans Peter ²⁾	Dr. med.	Direttore generale
Bécher Markus	PD Dr. med. EMBA	Primario Medicina intensiva/ del dolore/operativa
Baumberger Michael	Dr. med.	Primario Medicina acuta e Riabilitazione
Pannek Jürgen	Prof. Dr. med.	Primario Medicina ambulatoriale
Korner Andreas		Human Resources ¹⁾
Künzli René		Servizi ¹⁾
Sigrist-Nix Diana		Gestione Terapie
Willi Studer Mechtild		Gestione Infermieristica
Crone Axel		Dirigente medico Ambulatorio Lavigny (VD)

Associazione svizzera dei paraplegici

Troger Thomas ²⁾	Dr. iur.	Direttore generale
Spitzli Ruedi ²⁾		Sport svizzero in carrozzella
Schärer Felix		Centro per Costruire senza barriere
Styger Urs ²⁾		Cultura e Tempo libero
Weissberg Michael	Dr. iur.	Istituto per la consulenza sociale e giuridica
Zemp Erwin		Consulenza vita

Ricerca svizzera per paraplegici SA

Stucki Gerold ²⁾	Prof. Dr. med.	Direttore generale
Brach Mirjam ²⁾		Direttrice commerciale

Orthotec SA

Jung Peter ²⁾	Direttore commerciale
Gerrits Philipp	Tecnica Ortopedica
Baumann Stefan	Adattamento Veicoli
Elmiger Ursula	Commercio prodotti per l'incontinenza
Galliker Kurt	Tecnica per carrozzine e Tecnica di Riabilitazione
Meier Rahel	Amministrazione Tecnica per carrozzine e Tecnica di Riabilitazione
Peter Renate	Amministrazione e Progetti
Montandon Claude-Alain	Capo filiale Cugy (VD)
Gautschi Andreas	Capo filiale Kilchberg (ZH)

SIRMED Istituto svizzero Medicina di Primo Soccorso SA

Regener Helge ²⁾	Dirigente
Schorn-Meyer Michael	Dr. med. Primario
Hunziker Christine	Scuola Superiore Specializzata
Oehen Anja	Primo Soccorso dal 1.5.2014
Kranz Kai	Continuous Medical Education

Hotel Sempachersee SA

Fehlmann Remo ²⁾	Dirigente
Dali Verena	Capo cuoco à la Carte SHS
Hofer Elvira	Capo cuoca Markt-Wirtschaft SHS
Fehlmann Monika	Finanze e Amministrazione

ParaHelp

Steger Jeannette ²⁾	Direttrice commerciale ad interim fino al 30.4.2014
Münzel Bayard Nadja ²⁾	Direttrice commerciale dal 1.7.2014

Commissione del personale

Vittoria La Rocca	Presidente
Weltert Pia	Vice-presidente
Bucher-Röösli Gisela	
Clapasson Claudia	
Göhring Andrea	
Hädrich Thomas	
Kreyenbühl Yvonne	
Odermatt Gabriela	

¹⁾ Funzioni di supporto per società affiliate e organizzazioni collegate

²⁾ Per maggiori dettagli cfr. Indice delle persone

Legenda Organi strategici di pag. 16

FSP	Fondazione svizzera per paraplegici
CSP	Centro svizzero per paraplegici Nottwil SA
RSP	Ricerca svizzera per paraplegici SA
OT	Orthotec SA
SIR	SIRMED Istituto svizzero di Medicina di Primo Soccorso SA
SHS	Hotel Sempachersee SA

Uds	Unione dei sostenitori della Fondazione svizzera per paraplegici
ASP	Associazione svizzera dei paraplegici
PH	ParaHelp
Cstr	Commissione strategica
Cfin	Commissione finanziaria
Cn&c	Commissione per le nomine e i compensi
Cds	Commissione domande di sostegno

P	Presidente
V	Vice presidente
M	Membro
D	Delegato

* con contratto di impiego
addizionale nel GSP

Indice delle persone

al 31 marzo 2014



Bachmann Stephan, 1967
di Lucerna, a Basilea

Membro del Comitato centrale ASP

Diploma superiore in Economia aziendale/percorso professionale Executive MB: Direttore del personale CSP Nottwil, direttore Stiftung für Schwerbehinderte Luzern (fondazione per disabili gravi), direttore dell'Ospedale Affoltern, dal 2011 direttore REHAB Basel, Centro riabilitativo per paraplegici e cerebrolesi. Membro del Comitato direttivo Swiss Association of Rehabilitation (SAR) e della Federazione svizzera dei direttori d'ospedale, vice-presidente dell'OSP Organizzazione svizzera dei pazienti, membro del Consiglio di fondazione Kinderheim Hubelmatt, Lucerna.



Bieri, Peter, Dr. sc. tecn., 1952
di Romoos (LU) e Hünenberg (ZG), a Hünenberg

Membro CdA RSP

Studi in Agronomia presso l'ETH di Zurigo. Assistente presso l'Istituto per le Scienze naturali, a cui segue il dottorato. Dal 1982 al 2009 insegnante professionale e consulente aziendale presso l'Istituto Landwirtschaftliches Bildungs- und Beratungszentrum (LBBZ) del Canton Zugo. Consigliere degli Stati del Canton Zugo dal 1995, PPD. Membro della Commissione della scienza, dell'educazione e della cultura (Presidente 2002 – 2003). Presidente del Servizio d'informazione per i trasporti pubblici (LITRA).



Becker Günther, MBA, 1956
di cittadinanza tedesca, a Urswil (LU)

Membro CdA SIRMED

Formazione e diploma come infermiere e infermiere diplomato nei settori Cure intensive e Anestesia. Attestato di capacità per Cure in anestesia presso l'Ospedale Cantonale di Lucerna e MSc, MBA Health Service Management presso l'Università di Krems. Approfondimento delle nozioni professionali presso il Kreiskrankenhaus di Emmendingen, nella Clinica dell'Università Albert Ludwig di Friburgo in Brisgovia e presso l'Ospedale Regionale di Briga. Dal 1989 fino a ottobre 2012 ha lavorato presso l'Ospedale di Lucerna, ricoprendo infine la carica di direttore agg. dell'équipe di salvataggio. Ad interim esercitava presso l'Interassociazione di salvataggio (IAS) a Berna quale capo settore per le procedure di riconoscimento dei Servizi di salvataggio e delle Centrali di soccorso 144. Da luglio 2013 è direttore presso il Servizio di salvataggio Seetal.



Blanc, Jacqueline, 1950
di Villaz-Saint-Pierre (FR), a Grand-Lancy (GE)

Membro CdF FSP, membro CdA SIRMED

Diploma in tecniche amministrative. Fino al 2006 presso l'Ospedale universitario di Ginevra, anche nella direzione Cure Infermieristiche, oggi per un medico specialistico. Atleta in carrozzina di successo. Dal 2001 al 2012 ha diretto il TK Tennis da tavolo dell'ASP. Membro del CdF della Fondazione Handisport Ginevra.



Betl, Christian, 1971
di cittadinanza austriaca, a Mörschwil (SG)

**Membro CdF FSP, presidente Comitato centrale ASP, membro CdA RSP
Membro Commissione finanziaria e
Commissione strategica del CdF FSP**

Agente commerciale, con attestato professionale federale di fiduciario. Dal 1991 lavora per la ditta KPMG SA e comproprietario della BTL GmbH. Membro del CdF della Fondazione Swiss Paralympic.



Brach, Mirjam, 1959
di cittadinanza tedesca, a Egolzwil (LU)

Dirigente RSP SA, membro del CdF Cassa pensioni del GSP

Infermiera di formazione, studi in economia aziendale con master of Public Health dell'Università Ludwig Maximilian (LMU) a Monaco di Baviera. Caporeparto in numerose cliniche, responsabile di progetto presso l'Associazione bavarese di ricerca in Public Health (Monaco di Baviera), manager della Clinica e Policlinica per Medicina Fisica e Riabilitazione della LMU. Membro del Consiglio di fondazione e della Commissione d'investimento della Cassa pensione SPG. Membro della direzione presso la facoltà di Scienze e Politica della salute dell'Università di Lucerna.



Brüscheiler, Susy, 1947
di Salmsach (TG), in Blonay (VD)

Membro CdF FSP, presidente CdA SHS, membro CdA CSP, membro CdF Cassa pensioni del GSP
Studi in Economia e Gestione Aziendale (Università di Neuchâtel). Successivamente riveste cariche di responsabile presso diversi istituti per la formazione di professioni infermieristiche. Dal 1995 al 1999 presidente della direzione, in seguito fino a metà 2010 CEO della SV Group AG. Dal luglio 2010 è presidente della Fondazione SV. Membro del Consiglio d'amministrazione della Mobiliare Svizzera Società Cooperativa e della Mobiliare Svizzera Holding. Membro onorario del CICR (Comitato Internazionale della Croce Rossa).



Burgener, Andreas, 1959
di Grindelwald (BE), a Bellach (SO)

Membro CdA Orthotec
Dopo la formazione professionale quale meccanico di camion, specializzazione come ingegnere automobilistico a Bienne e Esecutive MBA presso l'Università di San Gallo. Fino al 2003 responsabile della Sicurezza passiva ed Engineering presso il Test Center in Vaufelin. Da allora direttore di auto-schweiz Associazione degli importatori svizzeri di automobili. Presidente del CdA Bozzio AG, Vice-presidente del CdA Dynamic Test Center AG, membro del CdF Auto Recycling Schweiz. Proprietario di spirit of management Andreas Burgener.



Bürgi, Ulrich, Dr. med., 1957
di Erlinsbach (AG), ad Aarau

Membro CdA SIRMED
Medico specialista in Anestesia e Medicina intensiva, attestati di capacità quale medico d'urgenza e in Medicina clinica d'urgenza. Studi di Medicina presso l'Università di Berna. Formazione continua presso l'Ospedale cantonale di Aarau, la Clinica Barmelweid, l'Ospedale universitario di Zurigo, l'Ospedale pediatrico universitario di Zurigo, presso la base d'intervento della REGA a Zurigo, la Sanità della città di Zurigo. Dal 1996 al 2001 aiuto-primario del reparto di Medicina di chirurgia intensiva dell'Ospedale universitario di Zurigo. Dal 2001 lavora presso il Centro interdisciplinare di pronto soccorso dell'Ospedale di Aarau, prima come medico responsabile e dal 2003 come primario. Ricopre quale attività secondarie la carica di cancelliere dell'Associazione Svizzera dei medici

regionali di Aarau, di membro della Conferenza direttiva del Servizio sanitario coordinato (SSC), Berna, di membro della direzione della Federazione dei medici del Canton Argovia (AAV) e di presidente della Società svizzera di medicina d'urgenza e di salvataggio (SGNOR).



Cotting, Martin, 1970
di Ependes (FR), a Giffers (FR)

Membro Comitato centrale ASP
Diploma di insegnante (Università di Friburgo), lavora dapprima nella consulenza, dal 2001 insegnante di storia e francese al ginnasio Sainte-Croix di Friburgo. Membro e presidente del comitato direttivo degli insegnanti (2004–2008). Dal 2008 presidente del Club in carrozzella Friburgo. Consigliere comunale a Senèdes tra il 1996 e il 2006.



Deutsch, Hans Jürg, 1940
di Itingen (BL), a Greifensee (ZH)

Vice-presidente FSP, membro Comitato direttivo UdS, membro Commissione per le nomine e i compensi del CdF FSP

Negli ultimi 50 anni capo-redattore di diversi giornali, riviste e trasmissioni TV, inoltre responsabile del dipartimento di comunicazione della casa editrice Ringier; oggi consulente della direzione. Esperto in questioni sulla salute. Persona in sedia a rotelle a seguito di poliomielite.



Fehlmann, Remo, 1968
di Villigen AG, a Nottwil LU

Direttore SHS
Apprendistato come cuoco/cameriere, manager d'hotel con diploma federale HF/NDS/VDH, MAS Business Excellence FH. Ha lavorato in qualità di sous-chef presso il Suvretta House St. Moritz, F&B Trainee presso il Multnomah Athletic Club Portland Oregon; diploma alberghiero SHL/HF, responsabile presso l'Hotel Adecco di Berna e Lucerna, gestione dello Sporthotel Darlux, Bergün. Dal 2000 è direttore del Seminarhotel Sempachersee. Oltre alla sua attività professionale, è assessore EFQM ed Excellence Coach. Presidente CdA HOMA Management AG, membro CdA Hotel Rigi Kaltbad GmbH e Derby Hotel Bahnhof AG.



Felber, Sabine, 1981
di Grosswangen (LU), a Grosswangen

Membro Comitato direttivo ParaHelp

Infermiera diplomata SUP, formazione superiore in cure livello I e CAS Clinical Leadership Programme, Basilea. Master of Science in Organization Development, Vienna. Dal 2009 dirige un reparto cure nel CSP Nottwil, dove è stata precedentemente infermiera diplomata ed esperta in cure infermieristiche.



Fischer-Bise, Marie-Thérèse, 1957
di Schmitten (FR) e Murist (FR),
a Le Crêt-près-Semsaes (FR)

Membro del Comitato centrale ASP

Infermiera con specializzazione nei settori Cure intensive, Medicina complementare, Pedagogia, e Igiene ospedaliera. Più tardi segue degli studi superiori in Economia aziendale. Insegnante di scuola professionale, sostituita responsabile dei servizi infermieristici ed anche responsabile formatrice e responsabile dell'apprendistato presso l'ospedale cantonale di Friburgo oltre che responsabile dei praticanti presso la Scuola Superiore per la Salute di Friburgo.



Frei Heinz, 1958
di Niederbipp (BE) e Etzikon, a Etziken (SO)

Referente allo sport e responsabile dello sport giovani leve ASP, membro del Consiglio di fondazione FSP, presidente UdS, membro Commissione per domande di sostegno del CdF FSP

Disegnatore catastale (geomatico). Uno degli atleti in carrozzina di maggior successo a livello mondiale, membro della Commissione sportiva del Cantone Soletta, membro del CdF Fondazione Daniela Jutzeler e Fondazione Joseph Vögeli, rappresentante degli atleti in seno allo Sport in carrozzelle presso Swiss Olympic.



Fuchs Benno, 1962
di Lucerna e Römerswil (LU), a Lucerna

Membro CdA CSP

Esperto contabile diplomato, Executive MBA, diploma superiore in Economia aziendale e controlling SIB. Inizio della carriera professionale in una ditta fiduciaria,

in seguito vice-responsabile del Controllo Finanze del Cantone Lucerna. Dal 1996 al 1999 direttore dell'Ospedale cantonale di Wolhusen e fino al 2003 dell'ospedale cantonale di Sursee-Wolhusen. Successivamente direttore dell'ospedale cantonale di Lucerna e dal 2008 CEO dell'Ospedale cantonale di Lucerna (LUKS) con sedi in Lucerna, Sursee, Wolhusen e Montana. Dal 2012 anche direttore dell'Ospedale cantonale di Nidvaldo nell'ambito della regione ospedaliera Lucerna-Nidvaldo. Membro dell'Associazione dei direttori ospedalieri della Svizzera tedesca, della Conferenza ospedaliera della Svizzera tedesca e del Collegio docenti dell'Università di Economia. Membro CdA Medidata AG, SteriLog AG, Radiologie Luzern-Land AG, Gesundheitszentrum Zentralschweiz AG (Centro per la salute della Svizzera tedesca NdT), Ospedale cantonale Aarau AG, Ospedale Zofingen AG.



Gallmann, Bruno, 1960
di Hausen a.A. (ZH), a Hausen a.A.

Membro Comitato direttivo ParaHelp

Agente commerciale, lavora attualmente presso l'ufficio imposte di Kilchberg. Dal 1998 al 2010 anche cancelliere della Commissione di revisione dei conti del Comune di Hausen am Albis.



Gmünder, Hans Peter, Dr. med., 1959
di cittadinanza tedesca e belga, a Bad Säckingen (D)

Direttore generale CSP

Studi di Medicina (Università di Berlino/D) con laurea. Specializzazione in Medicina internistica e altre discipline specialistiche (tra le altre Riabilitazione, Geriatria clinica, Linfologia). Inizia la carriera professionale in cliniche a Berlino e Friedrichshafen (D), più tardi nel Bürgerspital di Soletta e al CSP Nottwil, dal 1991 al 1994 come medico assistente e aiuto primario, dal 1998 al 2001 nella carica di medico responsabile e vice-primario. In ultimo primario e direttore medico della Rehaklinik Bellikon (2001 – 2010). Studi in Economia sanitaria con diploma di economo aziendale SRH/HB nel 2010. Come attività secondaria assessore EFQM (modello di Gestione Qualità). Membro di società specialistiche internazionali, membro del Comitato direttivo della SWISSREHA (Associazione delle principali cliniche di riabilitazione svizzere), presidente SAR/GSR (Gruppo svizzero di lavoro per la riabilitazione), presidente del Consiglio di amministrazione della Radiologie Luzern Land AG.



Hofstetter, Joseph, Dr. iur., 1960
di Doppleschwand (LU), a Sursee (LU)

Direttore generale FSP, membro Comitato direttivo ParaHelp, Membro del Consiglio di fondazione Cassa complementare CSP Nottwil
Studi di Giurisprudenza (Università di Berna) con laurea e brevetto d'avvocato (Cantone Lucerna). Fino al 2000 lavora presso il Dipartimento di Giustizia del Cantone Lucerna; dal 2000 consulente legale ASP e CSP, dal 2006 responsabile del Servizio giuridico FSP e CSP. Dal 2010 segretario generale FSP e responsabile del Servizio giuridico. Dal 01.08.2012 direttore generale FSP. Membro CdF della Fondazione Clara e Walter Burkhardt-Gloor. Membro CdA medkey AG e AWONO AG, abitazioni per anziani e accessibili a Nottwil AG. Membro del Comitato direttivo Foro di Lucerna per le assicurazioni sociali e la sicurezza sociale.



Joggi, Daniel, Dr. sc. tecn., 1949
di Bätterkinden (BE), a Trélex (VD)

Presidente FSP; membro CdA CSP, membro CdA Orthotec, membro Comitato direttivo UdS, presidente della Commissione strategica, Commissione per le nomine e i compensi e della Commissione domande di sostegno del CdF FSP, membro della Commissione finanziaria del CdF FSP

Studi di ingegnere agronomo (Politecnico Zurigo). In seguito lavora presso l'Istituto per l'Orticoltura dell'ETH Zurigo e presso l'Agroscope. In seguito, fino al 2010 – è direttore del servizio informatico dell'Istituto federale di ricerca Agroscope Changins (Nyon VD). Dal 2010 a luglio 2012 direttore ad interim. FSP. Vice presidente della Fondazione Rotary-Esperanza Losanna, membro CdF della Fondation Internationale pour la Recherche en paraplégie (IRP), della Fondation Montreux 2006 e membro della International Spinal Cord Society (ISCOS).



Jung, Peter, 1964
di cittadinanza tedesca, a Eich (LU)

Direttore commerciale Orthotec SA
Di formazione brachieraio e ortopedista, ha seguito un perfezionamento come maestro tecnico ortopedico con diploma statale e attestato di tecnico protesista e ortesista presso la Scuola federale di tecnica ortopedica (Dortmund/D). Successivamente responsabile

dell'atelier ortopedico (Celle/D) e ortopedista presso la Clinica riabilitativa di Bellikon (AG). Vice presidente della rete svizzera di Ortopedia Swiss Ortho.



Kasper Rolf, 1947
von Zetzwil AG, in Boniswil AG

Membro CdA SHS

Dopo la formazione professionale per meccanico, frequentazione della scuola commerciale. Attività in proprio. Presidente del CdA Bella-Lui SA, Bläuer Möbelfabrik AG, Bären Immobilien AG, Derby Hotel Bahnhof AG, Ganadero Suiza AG, Golf Entfelden AG, Golf Immobilien Oberentfelden AG, Hostellerie Immobilien AG, Hotel AW Immobilien AG, Hotel Bären Suhr AG, Hotel Lenzburg AG, Hotel Seetalerhof Immobilien AG, Hotel-Aarau-West AG, Interbuy Trading AG, Kamo Möbel AG, Kasper Holding AG, Möbelfabrik Bläuer AG, Biglen, Neue Modular AG, R. & I. Kasper AG, Verwaltung & Design, Rigi Dorfladen AG, mkc Mega Küchencenter AG. Membro del CdA HZM Hotel Zofingen Management AG, Hotel Herisau AG, Karo Immobilien AG, Kasper Finanz AG, Kasper Immobilien AG, Möbelfabrik Seon AG, Perag AG, Rolas AG Finanz und Verwaltung, SICIF AG, Satex Aktiengesellschaft Dürrenäsch, Subra AG, Tennis-Aarau-West AG, Oberentfelden, Tisch & Stuhl Willisau AG, Unternehmensgruppe Vierhaus-Ilse, Switzerland AG, ca' mia swiss ag, foroom.holding ag, foroom.immobilien ag, foroom.willisau ag und rH real Health Center Nottwil AG. Presidente del CdF Fondazione Schürmatt. Socio e Presidente della direzione gestionale della Hotel Rigi Kaltbad GmbH.



Koch, Hans Georg, Dr. med., 1955
di Ziefen (BL), a Grosswangen (LU)

Responsabile Trasferimento e applicazione della conoscenza ASP, vice presidente UdS

Attività lavorativa presso varie cliniche in Svizzera, tra cui l'Ospedale cantonale di Liestal, il Felix Platter Spital (Basilea) e l'Ospedale pediatrico Basilea. Dal 1990 a luglio 2013 esercita nel CSP Nottwil, dapprima come specialista in Informatica medica, dal 1994 nella carica di capoclinica. Dal 01.08.2013 è responsabile del Trasferimento e applicazione della conoscenza presso l'ASP in un partenariato con il Dipartimento di Scienze e Politiche della salute dell'Università di Lucerna con incarico di insegnamento dell'Università di Lucerna. Membro ordinario della FMH (Federazione dei medici

svizzeri) e della ASMAC (Associazione svizzera dei medici assistenti e capiclinica), membro della DMGP (Società medica di Paraplegia per paesi di lingua tedesca) e della Società dei medici del Canton Lucerna, sezione Gäu.

Knuchel-Renggli, Helen, 1952

di Meggen (LU) e Jegenstorf (BE), a Meggen



Membro Comitato direttivo ParaHelp

Infermiera diplomata SSS, formazione supplementare in Cure Intensive. Attività in varie cliniche. Segue un periodo dedicato alla famiglia. Nel 1997 rientro nel mondo del lavoro come infermiera per la Spitex. Corsi di perfezionamento tra le altre in wound care e sul tema della demenza.

Kurmann, Stephan, 1958

di Reiden (LU), a Hirzel (ZH)



Membro CdA SHS

Fiduciario immobiliare con diploma federale, economista aziendale HWV/MBA. Dal 1985 al 1991 impiegato presso l'ICS (International Catering Services). A partire dal 1991 lavora presso la fiduciaria KATAG Treuhand AG, inizialmente in qualità di consulente aziendale e specialista immobiliare. Dal 1997 è direttore e dal 2002 partner e comproprietario. Membro del CdF della Fondazione svizzera per il turismo sociale (SSST). Membro del CdA e membro di commissione del CdA presso GAMAG Management AG, catena di ristoranti con oltre 20 stabilimenti. Membro del CdA KATAG Treuhand AG, Presidente del Comitato direttivo SJH Associazione ostelli della gioventù svizzeri.

Landis, Peter, 1966

di Hirzel (ZH), a Hirzel



Membro Comitato direttivo UdS

Installatore di impianti frigoriferi, poi riqualificazione professionale quale disegnatore di impianti frigoriferi. Attività lavorative presso Menn Engineering AG in qualità di disegnatore CAD nel settore edilizia e presso Appelsa AG quale disegnatore per impianti frigoriferi. Dal 2000 ricopre la carica di direttore amministrativo presso Knecht AG (Oberwil), gestione amministrativa nei settori architettura, lavorazioni in legno e architettura interna.



Liechti, Ulrich, 1947

di Eggwil (BE), a Unterseen (BE)

Membro CdF FSP, presidente CdA Orthotec, presidente Commissione finanziaria del CdF FSP

Impiegato di banca, prosegue la formazione in Business Administration (GSBA, Zurigo,) e in Informatica (SIZ). Prima attività professionale in Svizzera, dal 1972 al 1989 in funzioni dirigenziali per aziende internazionali in Brasile. Successivamente amministratore, capo contabilità e controller, tra le altre presso Eidg. Pulverfabrik (Wimmis), Henkel Hygiene AG (Pratteln) e Nueva SA (Weesen). Dal 1998 al 2010 CFO dello SV Group (Zurigo). Membro CdF Fondazione Cassa malati atopri, membro della Commissione d'investimento della Fondazione di previdenza dello SV Group (Zurigo).



Meyer, Heinrich, Dr. rer. pol., 1940

di Grosswangen (LU) e Nottwil (LU), a Nottwil

Membro CdA CSP

Studi di Scienze economiche (Università di Friburgo) con laurea. Prima attività lavorativa in un'organizzazione di lavoratori, in seguito capo del personale presso la Fabbrica Federale d'Aeroplani Emmen (oggi RUAG Aerospace AG). Più tardi direttore dell'Ufficio per la formazione professionale del Cantone Lucerna e direttore della Scuola universitaria superiore della Svizzera centrale FHZ. Dal 1985 al 1995 sindaco di Nottwil. Dal 2006 presidente e direttore dell'Università della terza età Lucerna e presidente della Fondazione per promuovere l'Istituto superiore di Tecnica & Architettura di Lucerna. Membro del CdF della Fondazione St. Margrethenkapelle Nottwil. Membro del CdA della Radiologie Luzern Land AG.



Michel, Franz, Dr. med., 1952

di Lucerna e Netstal (GL), a Lucerna

Presidente ParaHelp, Medico dirigente responsabile Servizio specialistico per la respirazione e la nutrizione CSP

Laurea in Medicina (Università di Basilea), specializzazione in Medicina Internistica e Pneumologia (FMH). Attestato di specializzazione in Medicina subacquea. Accanto all'attività lavorativa in un proprio studio medico è stato medico esterno presso la Clinica Sant'

Anna (Lucerna), medico condotto e sostituto del medico delegato e del medico cantonale fino al 2002. Dal 1990 al 2002 anche medico consulente in Pneumologia per il CSP e dal 2002 al 2012 attività di primario dell'Ambulatorio CSP. Presidente della SA Ventilazione a domicilio della Società svizzera di Pneumologia e vice-presidente della Società svizzera di Medicina subacquea e iperbarica (SUHMS). Presidente della OLSA (Organizzazione dei medici dirigenti d'ospedale del Cantone di Lucerna). Membro della Società svizzera di Pneumologia, della European Respiratory Society e Fellow dell'American College of Chest Physicians.



Regener, Helge, MME, 1969
di cittadinanza tedesca, a Wikon (LU)

Dirigente SIRMED

Infermiere diplomato e soccorritore diplomato, Master of Medical Education (Università di Berna) e attualmente in formazione in EMBA Management and Leadership. Dal 1986 lavora nel campo del soccorso, dal 1997 come formatore. Membro del Swiss Resuscitation Council, di diversi gruppi di lavoro e della redazione delle riviste «star of life» e «Rettungsdienst».



Moser Blanc, Barbara, 1954
di Röthenbach i.E. (BE), a Rheinfelden (AG)

**Membro CdF FSP,
membro Comitato direttivo Uds**

Studi di Economia aziendale, capo di marketing diplomata, con diploma in Coaching sistemico. Studi postdiploma in Sviluppo aziendale/Change Management e Certificate of Advanced Studies in Psicologia. Attività professionale come consulente aziendale (marketing, personale), assessore e docente in marketing. Dirigente della momaSwiss-Team GmbH.



Rickenbach, Monika, 1960
di Salenstein (TG), a Steckborn (TG)

Membro del Comitato centrale ASP

Ha appreso la professione di pittrice su ceramica. Ha lavorato fino al 1988 in diverse aziende. Da allora è casalinga e madre. Presidente del Club in carrozzella Turgovia sin dalla sua fondazione nel 1998 (membro fondatore), vice-presidente della Commissione cantonale Pro Infirmis Turgovia/Sciaffusa (2000–2009). Da settembre 2010 impiegata presso la scuola elementare di Steckborn per assistere i bambini nei compiti e alla mensa degli scolari.



Münzel Bayard, Nadja, 1972
di Meilen (ZH) e Eischoll (VS), a Schenkon (LU)

Dirigente ParaHelp a partire dal 01.07.2014

Dapprima formazione quale impiegata commerciale, seguono poi le formazioni in Infermieristica generale, cura intensiva e rianimazione. Nel 2013 consegue il Master of Advanced Studies in Managing Healthcare Institutions. Dal 2007 al 06.2014 dirige il team Home Care ed è membro del quadro di Galenica, MediService AG, Zuchwil. Prima ha svolto le attività quale Lead Nurse e membro della direzione presso la Fondazione Theraplus a Basilea, Nursing Manager presso HTHC AG a Zugo, Area Manager presso Schering (Svizzera) AG a Baar, accompagnatrice di terapie ed European Lead Nurse presso il quartier generale della Schering AG a Berlino, consulente farmaceutica per SmithKline Beecham AG a Thörishaus, infermiera professionale presso la Clinica Hirslanden e presso il Stadtspital Triemli e l'Ospedale Zollikerberg a Zurigo. Membro del Consiglio scientifico della Società svizzera SM.



Salmerón, Diego, 1969
di Urdorf (ZH), a Zürich

Membro del CdA RSP

Studi presso la facoltà di Tecnica culturale, di misurazione e ambientale del Politecnico federale ETH di Zurigo, con conseguimento del diploma in ingegneria culturale (MSc ETH). Dal 2007 direttore di LEP Consultants AG, Zurigo. Dal 1996 al 2008 ha svolto delle attività presso l'Istituto dell'ETH per lo sviluppo territoriale e del paesaggio (IRL), dal 2007 al 2008 è stato responsabile del settore specialistico di pianificazione del paesaggio e dell'ambiente, prima quale responsabile progetti e responsabile progetti agg. Dal 2009 è iscritto quale pianificatore nel Registro svizzero degli ingegneri, architetti e tecnici (REG A). Dal 2008 svolge l'attività di esperto esterno del Sino-Swiss Management Training Programme dell'Università di San Gallo. Dal 2002 è membro dell'Associazione Svizzera – Cina (Zurigo).



Schedler, Kuno, Prof. Dr. oec., 1961
di Uzwil (SG), a San Gallo

Membro CdF FSP, presidente CdA RSP, membro della Commissione strategica del CdF FSP

Studi di Economia aziendale (Università San Gallo) con laurea. In seguito lavora per la Società di banche svizzere (oggi UBS) e nella consulenza. Dal 1996 professore di economia aziendale (con specialità in Public Management), dal 1998 direttore all'Institute for Systemic Management and Public Governance (IMPHSG) dell'Università San Gallo. Membro CdF della Fondazione alloggi per studenti di San Gallo.



Scheidegger, Daniel, Prof. Dr. med., 1948
di Basilea, a Arlesheim (BL)

Vice-presidente CdA RSP

Studi di Medicina (Università di Basilea), più tardi consegue la specializzazione in Anestesiologia e Medicina d'urgenza e intensiva. Dal 1974 al 1987 lavora in diverse cliniche sia negli USA che in Svizzera. Dal 1988 a marzo 2013 direttore del dipartimento di Anestesia e Medicina chirurgica intensiva nell'Ospedale di Basilea e ordinario di Anestesiologia e Rianimazione all'università di Basilea. Membro del Consiglio svizzero della scienza e dell'innovazione (CSSI).



Schneider, Thomas, 1963
di Thun (BE), a Unterlunkhofen (AG)

Vice presidente Comitato centrale ASP

Meccanico, in un secondo tempo studi in Economia aziendale SUP. Lavora nel settore della costruzione metallica e impianti. Titolare di un'azienda di montaggio. Dal 1996 presso la H. Wetter AG, dal 2010 direttore del settore della metal costruzione. Presidente del Club in carrozzella Berna, membro di commissioni di formazione di associazioni nel settore del metallo.



Segmüller, Pius, 1952
di Emmen (LU), a Lucerna

Membro Comitato direttivo UdS

Studi da docente di scuola secondaria, dipl. phil. I, perfezionamento in Scuole militari del Politecnico di Zurigo, ha assolto la Scuola Ufficiali di Polizia SPI

(Neuchâtel). Diventa comandante della Guardia Svizzera Pontificia, comandante della Polizia municipale della città di Lucerna e consulente alla sicurezza della FIFA (Federazione Internazionale delle Associazioni Calcistiche). Membro del PPD, dal 2007 al 2011 consigliere nazionale del canton Lucerna. CEO della Swissec AG, da metà 2012 capo del tiro fuori servizio presso il DDPS, membro del CdF Fondation 1792 e presidente Associazione Kloster Rahausen.



Spring, Hans, Dr. med., 1949
di Steffisburg (BE), a Leukerbad (VS)

Membro CdA CSP

Studi di Medicina (Università di Berna) con laurea, specializzazione in Medicina fisica e Riabilitazione nonché in Reumatologia, detiene inoltre certificati svizzeri di capacità nella Medicina dello Sport e Medicina manuale. Dal 1988 al 2011 è direttore medico presso il Centro di riabilitazione Leukerbad (VS), primario di Medicina muscoloscheletrica e Riabilitazione e responsabile dello Swiss Olympic Medical Center Leukerbad. Dirige inoltre il Servizio medicosportivo di SwissSki (sci alpino maschile), è stato dal 1980 al 2010 medico ai Giochi olimpici invernali. Membro del Medial Committee FIS (Associazione mondiale di sci). Consulente per concetti in materia di medicina dello sport. Socio della Astra Sportmed GmbH und SLAM GmbH.



Stäger, Luca, Dr. oec. HSG, 1967
di Merenschwand (AG), a Zurigo

Presidente CdA CSP

Studi di Economia (Università San Gallo) con laurea. In seguito lavora presso la Direzione della sanità del Cantone Zurigo e come consulente. Successivamente CEO dell'Ospedale di Lachen (SZ) e della Clinica privata Bethanien (Zurigo), successivamente presidente della Direzione della FSP. Oggi è CEO del Gruppo TERTIANUM (Zurigo) e in questa funzione membro della direzione generale del gruppo Swiss Prime Site AG. Ulteriori mandati: membro CdA Clinica Luganese SA, Moncucco SA e SmArtonLife SA, membro CdF della Fondazione Sport Universitario Svizzero.



Steger, Jeannette, 1973
di Disentis/Mustér (GR), a Luzern

Direttrice ad interim ParaHelp fino al 30.04.2014

Dopo una formazione di base commerciale nell'amministrazione pubblica e una formazione professionale presso la scuola amministrativa del Canton Svitto, svolge un'attività pluriennale come ufficiale dello stato civile. Studi post diploma per il Master of Advanced Studies presso la Scuola universitaria professionale Lucerna/FHZ in Business Administration «MBA Luzern». Dal 2005 ha svolto presso il Gruppo Svizzero Paraplegici l'attività di assistente di direzione nei Servizi centrali del Centro svizzero per paraplegici (2005–2010) e dal 2010 è responsabile della Segreteria della Fondazione e assistente di direzione della Fondazione svizzera per paraplegici. Dal 2008 è inoltre segretaria del Consiglio d'amministrazione della Radiologie Luzern Land AG.



Stöckli, Vreni, 1953
di Hermetschwil (AG), a Ibach (SZ)

Membro Comitato direttivo UdS

Istruttrice diplomata di sci, attività per scuole di sport invernale. Poi casalinga e madre. Atletica disabile (sci alpino) con vari successi, anche ai mondiali e alle Paralympics. Membro dell'UDC, consigliera agli Stati (2000 al 2002).



Stucki, Gerold, Prof. Dr. med., 1959
di Diemtigen (BE) e Kriens (LU), a Eich (LU)

Direttore generale RSP

Studi di Medicina (Università di Berna) con laurea. Formazione continua, tra le altre nel Nord-America. Dal 1985 al 1990 specializzazione in cliniche e ospedali svizzeri. Dal 1996 in funzione responsabile presso l'Ospedale universitario di Zurigo; dal 1999 al 2009 direttore della Clinica e Policlinica per Medicina fisica e Riabilitazione e nel Comitato direttivo dell'Istituto per Scienze della salute e riabilitazione presso l'Università Ludwig-Maximilian di Monaco di Baviera. Direttore e titolare della cattedra di Scienze e Politica della salute dell'Università di Lucerna. Direttore dell'ICF Research Branch WHO. Foreign Associate dell'Institute of Medicine of the National Academies, USA, membro di numerosi collegi di discipline specialistiche.



Styger, Urs, 1958
di Ebikon (LU) e Rothenturm (SZ), a Ebikon

Membro CdA Orthotec, presidente CdF Cassa pensioni del GSP, presidente CdF della Cassa di compensazione del CSP Nottwil, responsabile di settore Cultura e tempo libero ASP

Dopo una formazione commerciale di base, segue una formazione come esperto in assicurazioni con diploma federale, seguono studi postdiploma in Management per assicurazioni sociali alla Scuola Superiore di Economia a Lucerna. Segretario della European Spinal Cord Injury Federation (ESCIF).



Supersaxo Zeno, Dr. med., 1962
vdi Saas Balen (VS), a Hünibach (BE)

Presidente CdA SIRMED

Studi di Medicina presso l'Università di Berna. 1987 esame di Stato, poi specializzazione quale medico specialista in Anestesia FMH e medico d'urgenza SGNOR. Tappe di formazione in Anestesia, Medicina intensiva e Medicina internistica presso l'Inselspital, il Bürgerspital Soletta e l'Ospedale regionale di Thun. Mandati part-time nell'équipe di soccorso in qualità di medico REGA (1992–2004), medico dirigente dell'équipe di salvataggio Thun-Simmental (1995–2010), nonché Primario della Sanitätspolizei Bern (1998–2007). Executive MBA presso l'Università di San Gallo HSG (1999–2001). Dal 1999 medico esterno presso le Cliniche Permanence (Bern) e dal 2011 anche presso la Clinica Hohmad (Thun). Membro CdA MEDPHONE AG (Pronto soccorso medico Berna), consigliere comunale e presidente ad interim del PLR della città di Thun.



Suter, Roger, 1967
di Beromünster (LU), a Schenkon (LU)

Membro CdA Orthotec

Dopo gli studi per programmatore di Sistemi Informatici, svolge per parecchi anni l'attività di programmatore/analitico senior nel settore del Software Engineering e l'attività di programmatore/responsabile progetti senior. Dal 2005 è manager senior responsabile della Tecnologia dell'informazione (IT). Presidente del Comitato direttivo e socio della Celsus GmbH, Lucerna. Attualmente si dedica alla studio delle Scienze politiche e amministrative presso l'Università di Hagen.



Troger, Thomas, Dr. iur., 1961
di Raron (VS), a Ardon (VS)

Direttore generale ASP, delegato del CdA SHS

Studi di Giurisprudenza (Università di Friburgo) con laurea, ai quali seguono studi post-diploma per l'International Executive MBA. Cariche dirigenziali nell'amministrazione del Cantone Vallese, capo del servizio giuridico nella società Holding energetica FMV SA, titolare di un ufficio legale. Perito, giudice in attività secondaria e membro di collegi federali di esperti, membro di consigli di amministrazione, di fondazioni e di comitati direttivi, autore di libro. Attualmente: presidente della Fondazione ESPRIX, vice-presidente di Swiss Paralympic, membro del CdA del Centro per anziani Kehl Baden e membro del Comitato direttivo dell'Unione dei sostenitori della Fondazione Speranza, vice presidente dei Campionati svizzeri di Salto Ostacoli 2014–2016.



Zimmermann, Stephan, Dr. iur., 1946
di Zurigo e Mels (SG), a Zurigo

Membro Comitato direttivo UdS

Studi di Giurisprudenza (Università di Zurigo) con laurea e brevetto d'avvocato (Cantone Zurigo). Lavora in studi legali e presso il Tribunale distrettuale di Zurigo. Oggi è partner senior presso lo studio legale Wehrli Zimmermann Gleixner & Partner (Zurigo). Presidente CdA Lion Capital Group AG, membro CdA Kamber Consultancy AG e vice-presidente LOGISTIK HOLDING AG. membro CdA AIM Group Zürich Acquisitions, Investments, Mergers AG; Betzenberg & Partner Immobilienentwicklungs- und vermittlungs AG, EROWA LEASING & FINANZ AG, Marbach AG, ORENDA Holding AG, SCHILLING TREUHAND AG, Scheelen AG (Schweiz) e VALGORA CONSULTING AG. Membro del PPD, 1974–1984 consigliere municipale della città di Zurigo e presidente del PPD Zurigo (circondario 8).



Vogel, Philipp, 1953
di Schüpfheim (LU), a Schenkon (LU)

Vice-presidente CdA CSP

Bancario, formazione continua come impiegato di banca con diploma federale. Attività professionale in diverse funzioni per la Banca cantonale di Lucerna (LUKB) e la Banque Cantonale Vaudoise a Moudon (VD). Dal 1992 direttore regionale della LUKB a Sursee (LU).



Zäch, Guido A., Dr. med. Dr. rer. nat. h. c., 1935
di Oberriet (SG), a Zofingen (AG)

Fondatore e presidente onorario FSP

Studi di Medicina, laurea e specializzazioni a Friburgo, Ginevra, Vienna, Parigi e Basilea. Specializzazione in Medicina Internistica FMH. Primario presso il Centro Paraplegici di Basilea (1973–1990), fondatore della Fondazione svizzera per paraplegici (1975), di cui è presidente fino al 2007; fondatore dell'Associazione svizzera dei paraplegici (1980), di cui è presidente centrale fino al 2000; costruttore del CSP Nottwil, primario e direttore della Clinica (1990–2000) e direttore della Clinica (2000–2005); costituzione della Ricerca svizzera per paraplegici SA (2000); costruttore dell'istituto Guido A. Zäch (GZI); membro del Consiglio di fondazione della REGA (1979–2000), membro del PPD, del Gran Consiglio Basilea Città (1984–1988), consigliere nazionale del Cantone Argovia (1999–2003), presidente della Fondazione Dr. med. Guido A. Zäch e presidente della Fondazione Cappella St. Margrethen Nottwil, laurea honoris causa dell'Università di Friburgo (1997) e presidente onorario ASP, premio Adele Duttweiler ed altri riconoscimenti.



Zemp, Erwin, 1955
di Schüpfheim (LU), a Nottwil (LU)

Membro CdF FSP, membro Commissione domande di sostegno del CdF FSP, responsabile sezione Consulenza vita ASP

Elettricista, riqualifica professionale come tecnico radio-televisivo, diploma commerciale della Scuola di commercio BSV, formazione come assistente sociale SSS. Attività tra le altre per Pro Infirmis Lucerna e per l'Ufficio di vigilanza sulle tutele di Kriens (LU). Membro CdF della Fondazione Daniela Jutzeler.

Elenco degli indirizzi



Fondazione
svizzera per
paraplegici

Fondazione svizzera per paraplegici

Guido A. Zäch Strasse 10
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 63 63
sps.sec@paraplegie.ch



Fondazione
svizzera per
paraplegici

Unione dei sostenitori

Unione dei sostenitori della Fondazione svizzera per paraplegici

Guido A. Zäch Strasse 6
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 62 62
sps@paraplegie.ch



Centro
svizzero per
paraplegici

Centro svizzero per paraplegici Nottwil SA

Guido A. Zäch Strasse 1
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 54 54
spz@paraplegie.ch

Centro svizzero per il rachide e il midollo spinale

Guido A. Zäch Strasse 1
CH-6207 Nottwil
T +41 848 48 79 79
info@swrz.ch

Medicina dello sport Nottwil (Swiss Olympic Medical Center)

Guido A. Zäch Strasse 4
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 66 00
sportmedizin@paraplegie.ch

Centro del dolore

Guido A. Zäch Strasse 1
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 49 00
zsm@sec.paraplegie.ch

Radiologia Luzern Land SA

Luzerner Kantonsspital Sursee
Spitalstrasse 16a
CH-6210 Sursee
T +41 41 926 45 45
info@ksl.ch



Associazione
svizzera dei
paraplegici

Associazione svizzera dei paraplegici

Kantonsstrasse 40
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 54 00
spv@spv.ch

Istituto per la Consulenza sociale e giuridica

Plänkestrasse 32
CH-2502 Biel-Bienne
T +41 32 322 12 33
isr@spv.ch

Centro per costruire senza barriere

Suhrgasse 20
CH-5037 Muhen
T +41 62 737 40 00
zhb@spv.ch



Ricerca
svizzera per
paraplegici

Ricerca svizzera per paraplegici SA

Guido A. Zäch Strasse 4
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 65 65
spf@paraplegie.ch



Orthotec

Orthotec SA

Guido A. Zäch Strasse 1
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 56 06
info@orthotec.ch

Dorfstrasse 143
CH-8802 Kilchberg
T +41 44 715 05 13
info@orthotec.ch

Adattamento Veicoli

Eybachstrasse 6
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 52 52
info@fahrzeugumbau.ch

Chemin des Dailles 12
CH-1053 Cugy
T +41 21 711 52 52
info@orthotec.ch



Para
Help

ParaHelp

Guido A. Zäch Strasse 1
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 60 60
info@parahelp.ch



Istituto Svizzero
Medicina di
Primo Soccorso

SIRMED Istituto Svizzero Medicina di Primo Soccorso SA

Guido A. Zäch Strasse 1
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 50 50
info@sirmed.ch



Hotel Sempachersee SA

Kantonsstrasse 46
CH-6207 Nottwil
T +41 41 939 23 23
info@dasseminarhotel.ch

AWONO SA, abitazioni per anziani e accessibili a Nottwil

Zentrum Eymatt
Kantonsstrasse 33
6207 Nottwil
T +41 41 939 39 21

- 1 Società affiliate
- 2 Organizzazioni partner
- 3 Partecipazione tramite società affiliate
- 4 Partecipazione tramite la Fondazione
- 5 Partenariato con l'Ospedale cantonale di Lucerna (LUKS)

